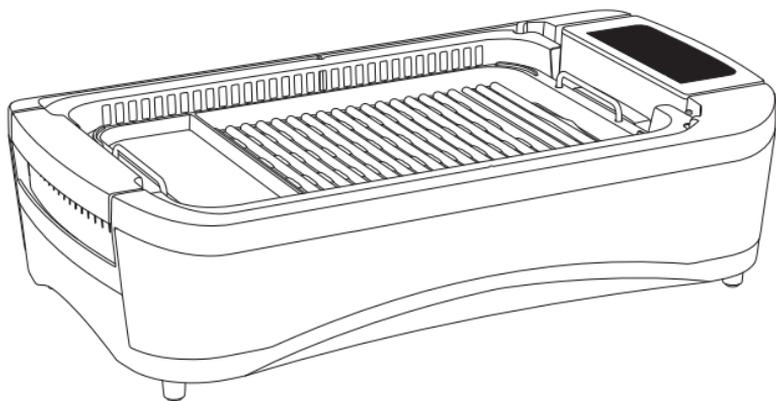


Tefal®

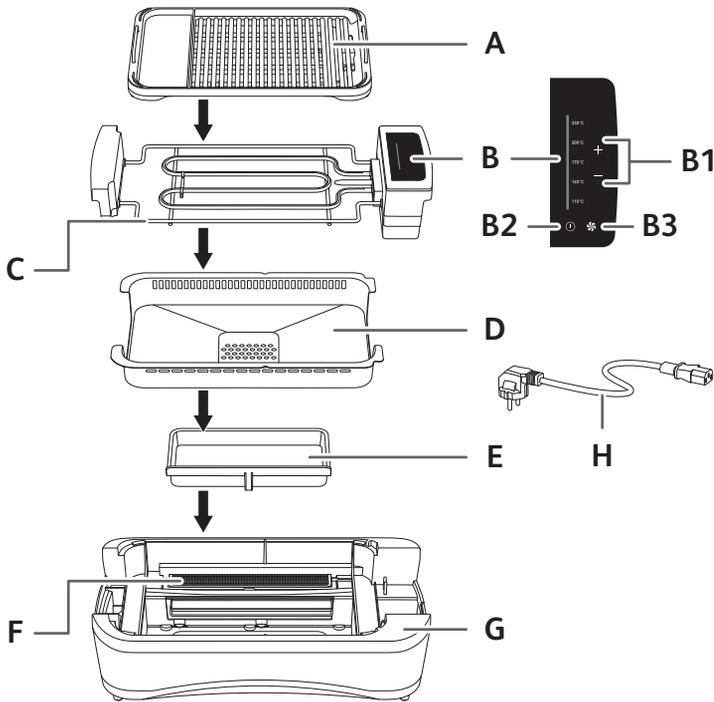
KO

EN



Smokeless BBQ/ Easy Grill TG50

www.tefal.com



각 부 명칭

- KO:**
A. 2in1 논스틱 코팅 그릴판
B. 전원부 (디지털 컨트롤 패널)
B1. 온도 조절 버튼
B2. 전원 버튼
B3. 쿨링팬 버튼
C. 4중 열선
D. 기름 유도판
E. 기름받이
F. 쿨링팬 커버
G. 바비큐 그릴 본체
H. 분리형 전원선

DESCRIPTION

- EN:**
A. 2in1 non-stick grill plate
B. Digital control panel
B1. Temperature setting
B2. Power switch ON/OFF
B3. Fan switch ON/OFF
C. Electric heating tube set
D. Reflective plate
E. Drip tray
F. Oil separator
G. Barbecue grill unit
H. Detachable power cable

안전지침

중요 안전 지침

작동, 유지관리 및 제품 설치:사용자의 안전을 위해 이 설명서의 다양한 섹션 또는 해당 아이콘을 참조하십시오.

- 이 제품을 야외에서 사용해서는 안 됩니다.
- 이 제품은 가정용으로만 사용할 수 있도록 설계되었습니다.아래의 용도로는 사용할 수 없으며 제품 보증이 적용되지 않습니다:
 - 가게, 사무실 및 기타 작업장의 주방 내
 - 농가
 - 호텔, 모텔 및 기타 숙박시설을 이용하는 고객의 사용
 - 숙박과 조식이 제공되는 환경
- 이 제품은 신체적, 인지적, 정신적 기능이 미약하거나 경험 및 지식이 부족한 사람(어린이 포함)이 제품 사용과 관련해서 보호자의 감독이나 지시 없이 사용하도록 제작되지 않았습니다.
- 어린이가 본 장비를 가지고 놀이를 하거나 장난감으로 사용하지 못하도록 감독해야 합니다.
- ⚠️ 제품 작동중에는 손이 닿을 수 있는 표면의 온도가 높을 수 있습니다.
- 사용 전 제품 내외부의 모든 포장재, 스티커 및 액세서리를 제거해 주십시오.
- 감겨 있는 전원선을 완전히 펼치십시오.
- 제품 하단에 기재된 정격 출력 및 전압이 가정 내

- 전압 공급 시스템과 호환되는지 확인하십시오.
- 잘못 연결할 경우 치명적 손상이 발생할 수 있으며 보증혜택을 받을 수 없습니다.
- 나라마다 서로 다른 전기 기준이 시행되고 있으므로, 만약 이 제품을 구입한 국가가 아닌 다른 국가에서 사용할 경우 공인 서비스 센터에 확인하십시오.
- 제품은 언제나 접지 연결이 달린 콘센트에만 연결하십시오.
- 연장선을 사용할 필요가 있는 경우 연장선이 적절한 구조 및 전원 정격을 갖추고 있으며 접지 연결이 있는지 확인하십시오. 연장선에 걸쳐 넘어지지 않도록 필요한 모든 예방 조치를 취하십시오.
- 전원 코드가 손상된 경우 위험을 방지하기 위해 제조업체, 서비스센터 또는 이와 유사한 인증을 받은 사람이 교체해야 합니다.
- 전원 공급 코드는 손상 흔적이 있는지 정기적으로 검사하는 것이 좋으며 코드가 손상된 경우에는 제품을 사용해서는 안 됩니다.
- 이 제품은 외부 타이머나 별도의 리모컨 시스템으로 조작할 수 있도록 설계되지 않았습니다.
- 제품 사용 중 절대 자리를 비우지 마십시오.
- 분리형 전원선과 전원부를 물이나 기타 액체에 절대로 담그지 마십시오.
- 이 제품은 8세 이상의 어린이와 신체적, 인지적, 정신적 기능이 미약하거나 경험 또는 지식이

- 부족한 사람이라도 안전한 제품 사용과 관련해서 보호자의 감독이나 지시가 있고 수반되는 위험 요소를 이해하고 있는 경우에는 사용할 수 있습니다. 어린이가 청소 및 유지관리를 할 경우 최소 8세 이상, 성인의 감독 하에만 가능합니다. 이 제품과 전원 코드는 8세 미만의 어린이 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 제품을 세척할 때 제품에서 전원선을 반드시 분리해 주시고, 완전히 건조되기 전에는 사용하지 마십시오.
- 반드시 함께 제공 된 전원선을 사용해주시기 바랍니다.
- 항시 “세척 및 보관”을 준수하여 본 제품을 세척하십시오.

본 Tefal 제품을 구입해 주셔서 감사합니다.

Tefal은 지속적인 연구 및 개발 정책에 따라 사전 통보 없이 본 제품을 개조할 수 있습니다.

권장 사항

- 공통 지침을 비롯해 제품과 함께 제공되는 액세서리에 따른 다양한 버전의 지침들도 주의해서 읽고, 이러한 지침을 손쉽게 꺼내 볼 수 있는 장소에 보관해 두십시오.
- 제품을 테이블 중앙에서 사용하는 경우, 어린이의 손이 닿지 않도록 주의하십시오.
- 장치를 사용하기 전에 안정된 위치에 두십시오.
- 사고가 발생하면 즉시 화상 부위를 차가운 물로 씻어내고 필요할 경우 의사의 치료를 받으십시오.
- 요리 시 발생하는 연기는 새와 같이 특히 호흡계가 민감한 동물에 유해할 수 있습니다. 새를 키우는 사용자는 조리 공간에서 새를 멀리 떨어뜨려 두는 것이 좋습니다.
- 그릴판 손상을 방지할 수 있도록 항상 나무나 플라스틱 소재의 조리도구를 사용하십시오.
- 그릴판의 손상을 방지하려면 본래 용도대로만 사용하십시오 (예: 가스레인지, 전기레인지, 오븐 또는 스토브에 올려 사용하지 마십시오).

- 장치와 함께 제공되거나 공인 서비스 센터로부터 구입한 그릴판만 사용하십시오.
- 처음 사용하기 전에 그릴판을 세척하고(사용 후 단락 참조), 소량의 식용유를 부은 후 부드러운 천으로 닦아 내십시오.
- 전원선은 연장선 사용 여부에 관계없이 항상 놓는 위치에 주의하십시오. 테이블 주변을 이동하는 사람들이 코드에 걸리거나 코드에 걸려 넘어지지 않도록 필요한 예방 조치를 취하십시오.

금지 사항

- 이 제품을 콘센트에 꽂아 두거나 사용하는 동안에 자리를 비우지 마십시오.
- 제품의 과열 현상을 방지하려면 모서리나 벽면에 제품을 두지 마십시오.
- 손상되기 쉬운 표면(유리 테이블, 테이블보, 광택 가구 등)이나 행주 등의 부드러운 표면 바로 위에 제품을 올려놓지 마십시오.
- 절대 제품을 뜨겁거나 미끄러운 표면에 올려놓지 마십시오. 가열 표면(그릴판, 가스 스토브 등) 위에 코드가 매달려 있지 않게 하십시오.
- 제품의 조리 표면에 조리 기구를 놓지 마십시오.
- 그릴판 바로 위에서 칼을 사용하지 마십시오.
- 그릴판을 깨지기 쉬운 표면 위에 올려놓거나 뜨거운 상태로 물속에 넣지 마십시오.
- 제품을 사용하는 동안 제품을 이동하지 마십시오.
- 그릴판과 조리 중인 음식 사이에 알루미늄 호일 또는 다른 물건을 사용하지 마십시오.
- 음식을 알루미늄 호일에 싼 채로 조리하지 마십시오.
- 제품의 파손을 방지하려면 제품을 이용할 때 절대 알코올을 태우는 조리법을 사용하지 마십시오.
- 조리 표면의 손상을 방지하려면 금속 수세미나 연마성 세제를 사용하지 마십시오.
- 조리하는 동안 기름받이를 제거하지 마십시오.
- 조리하는 동안 기름받이가 채워지면, 내용물을 식힌 후 기름받이를 비우십시오.

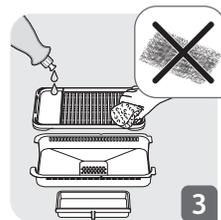
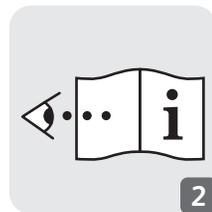
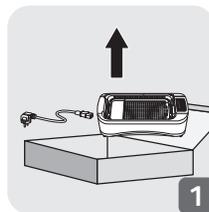
도움말/정보

- 사용자의 안전을 위해 이 제품은 적용되는 모든 표준과 규정(전자기 호환성, 식품 규격 재료, 환경 등)을 준수합니다.
- 최초 사용 시 약간의 냄새와 연기가 날 수 있습니다.
- 전원선을 제대로 꽂지 않으면 안전 시스템에 따라 제품이 작동하지 않게 됩니다.
- 장치는 먼저 예열되어야 사용할 수 있도록 준비됩니다.

1 제품 개봉 시

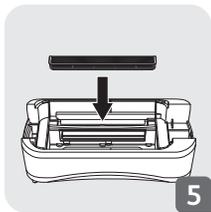


KO

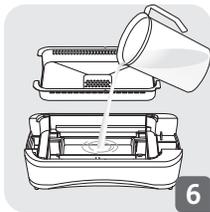


1. 상자에서 제품을 꺼냅니다. 손상되기 쉬운 표면(유리 테이블, 광택 가구 등)이나 부드러운 표면(테이블보, 행주 등) 위에 제품을 올려놓지 마십시오.
2. 사용 설명서를 읽습니다.
3. 그릴판과 기름받이, 기름 유도판을 따뜻한 물과 세제로 부드럽게 세척한 뒤, 행구고 건조 시킵니다. 금속 조리도구, 철 수세미, 그릴 세척용 연마성 파우더 등 코팅되어 있는 그릴판을 손상시킬 수 있는 도구와 세제는 사용하지 마십시오.
4. 본 전기 그릴에 솜은 절대 사용하지 마십시오.

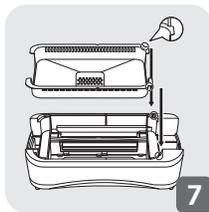
2 처음 사용 시



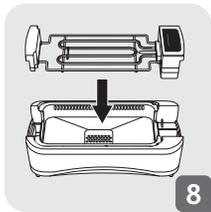
5



6



7



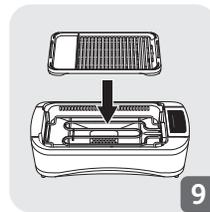
8

5. 쿨링팬 위쪽에 쿨링팬 커버를 장착합니다.
6. 기름받이를 먼저 그릴 본체 가장 아래쪽에 장착합니다. 제대로 된 위치에 놓였는지 확인하세요. 제품 사용시 기름받이의 절반정도 물을 채웁니다.
7. 기름유도판은 분리 가능하며 위의 가이드에 따라 장착하여야 합니다. 그릴 본체의 튀어나온 부분과 기름유도판의 홈이 서로 딱 맞도록 정확하게 장착해야 합니다. 기름유도판이 올바른 위치에 설치되지 않으면 안전장치가 작동합니다.
8. 기름유도판을 설치한 후 그 다음 열선이 장착된 전원부를 올바른 위치에 장착합니다.

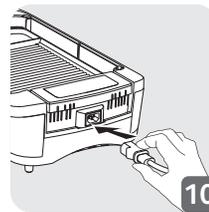
2 처음 사용 시



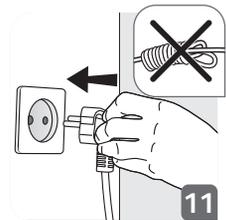
KO



9

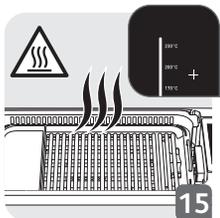
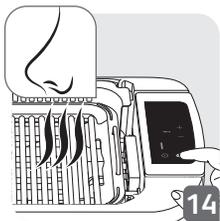
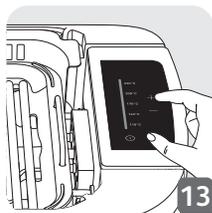


10

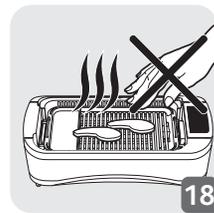
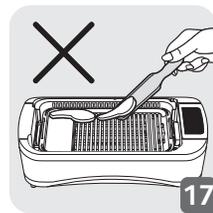
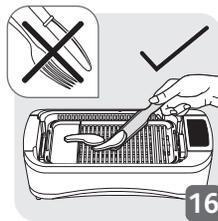


11

9. 그 다음 그릴판을 위의 가이드와 같이 장착합니다. 모든 부분이 올바르게 순서대로 장착되었는지 확인하십시오.
10. 제품에 분리형 전원선을 장착한 뒤, 벽 콘센트에 플러그를 꽂아 전원을 연결합니다.
11. 전원선은 반드시 완전히 풀어진 상태로 사용합니다. 또한 제품 하단에 기재된 정격 출력 및 전압이 가정 내 전압과 호환되는지 확인하십시오.

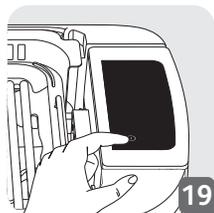


12. 전원이 공급되면 제품이 대기모드로 들어가며, 전원부에 전원 버튼이 켜집니다. 이때 전원 버튼을 터치하여 전원을 켜줍니다.
13. 원하는 온도(최대 230도)를 선택하고 5~10분 정도 예열합니다.
14. 처음 사용시 제품에서 약간의 냄새가 날 수 있습니다. 조리 시 발생하는 연기를 최소화하고 싶다면 쿨링팬 스위치를 켜서 작동시키십시오.
15. 5-10분 예열이 끝나면 조리 가능 상태가 됩니다.

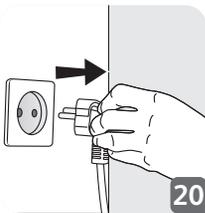


16. 조리도구를 사용하여 그릴판 중앙에 음식물을 올립니다. 논스틱 코팅이 된 표면의 손상을 방지하기 위해 포크나 칼 등 날카로운 도구를 사용하여 음식을 다루지 마십시오.
17. 그릴 가장자리에 음식을 놓지 마십시오.
18. 작동 중에는 그릴판, 그릴판 손잡이, 기름유도판의 온도가 올라갑니다. 사용에 주의하십시오.

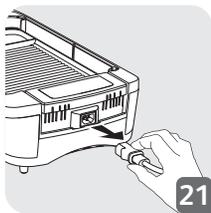
4 세척 및 보관



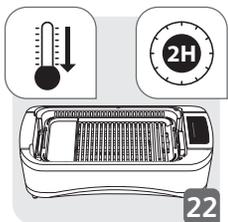
19



20



21



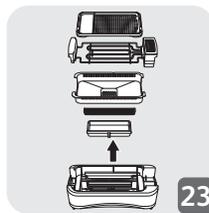
22

19. 조리가 끝난 후에는 전원부의 전원 버튼을 눌러 전원을 끕니다.
 20. 콘센트를 뽑고 분리형 전원선을 빼고 제품의 열기가 완전히 식은 후 기기를 다룹니다.
 21. 위 그림에서 보이는 것과 같이 전기 그릴에서 전원선을 분리합니다.
 22. 제품의 온도가 완전히 내려가는데 약 2시간 정도 소요됩니다.

4 세척 및 보관



KO



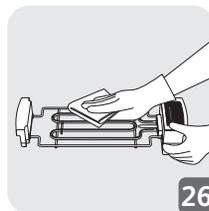
23



24



25



26

23. 전기 그릴 본체에서 기름받이, 쿨링팬 커버, 기름유도판, 그릴판을 분리합니다.
 24. 기름받이에 남은 기름기는 알맞은 쓰레기통에 버립니다. 남은 기름을 싱크대에 버리지 마십시오.
 25. 그릴판, 기름받이, 쿨링팬 커버는 부드러운 스펀지에 세제를 묻혀 따뜻한 물로 세척하거나, 식기세척기를 이용하여 세척할 수 있습니다. 기름유도판은 식기세척기를 사용할 수 없으니 물과 주방용 세제로만 세척하십시오. 금속 조리도구, 연마용 스펀지 또는 논스틱 코팅에 손상을 가할 수 있는 세제 또는 도구를 사용하지 마십시오. 또한 제품을 물이나 기타 액체에 담그지 마십시오. 마른 천 또는 물기 있는 천으로만 닦아야 합니다.
 26. 열선은 따뜻한 물에 적신 스펀지로 조심스럽게 닦고, 부드럽고 마른 천으로 물기를 닦아냅니다. 물에 담궈 세척하거나 헹구지 마십시오.

문제 해결

문제점	해결방법
전원부에 불이 들어오지 않습니다.	제품과 분리형 전원선의 연결을 확인해 보십시오. 벽 콘센트와의 연결을 확인해 보십시오. 문제가 지속되면 제품을 다른 전기 콘센트에 연결해 보십시오.
그릴판이 가열되지 않습니다.	장치가 잘 연결되어 있고 기름유도판이 잘 장착되어 있는지 확인하십시오. 예열 후 장치가 선택한 온도에 도달하면 온도 지시등이 켜집니다. 이 과정은 5-10분 정도 걸릴 수 있습니다.
음식이 알맞게 조리되지 않습니다	음식을 올려놓을 때 온도 지시등이 켜져 있는지 확인하십시오. 그렇지 않은 경우 온도를 최고 온도로 설정하십시오. 음식은 3.5 cm 보다 두꺼워서 안됩니다.
그릴에서 연기가 너무 많이 발생합니다.	연기의 양은 재료가 함유하고 있는 지방 또는 기름, 수분에 따라 다릅니다. 조리 도중 과도한 연기를 방지하려면 다음 조치를 할 수 있습니다. <ul style="list-style-type: none"> • 과도한 지방을 제거합니다. • 과도한 양념장 또는 소스를 곁들인 재료는 조리를 피합니다. • 사용 전 그릴판이 깨끗하게 세척되었는지, 이물질이 끼어있지 않은지 확인합니다. 기름기와 이물질, 부스러기 등을 제거해주세요.

팁

특히 육류의 경우, 조리한 식품의 원산지, 절단 상태, 품질에 따라 조리 결과는 다를 수 있습니다. 최적의 조리결과를 위해 재료별 테스트를 거쳐 프로그램을 준비했습니다. 조리시 재료의 두께는 3.5cm가 넘지 않도록 주의해주세요. 3.5cm 이상의 재료는 본 제품에서 조리할 수 없습니다.

본 제품이 여전히 제대로 작동하지 않을 경우, 테팔 공인 서비스 센터에 문의하십시오.

사용 팁

- 선호도와 조리할 재료의 특성(양, 두께 등)에 따라 준비 온도를 조절하십시오.
- 예열 후 온도 지시등이 깜박임을 멈출 때까지 기다리십시오. 온도 지시등은 그릴이 원하는 조리 온도에 도달했음을 나타냅니다.
- 최상의 조리 결과를 만들고 음식물이 늘어붙는 것을 방지하기 위해, 그릴판이 항상 깨끗한지 확인하십시오.

재료	온도	조리시간
소고기 스테이크	230도	12-20분
닭가슴살	230도	25-35분
삼겹살	230도	12-20분
돼지고기 찜스테이크	230도	35-40분
오징어	230도	15-20분
새우	230도	6-10분

IMPORTANT SAFEGUARDS

Operation, maintenance and product installation: for your safety, please refer to the different sections of this manual or the corresponding icons.

- This appliance must not be used outdoor.
- This appliance is intended for domestic household use only. It is not intended to be used in the following applications, and the guarantee will not apply for:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children must be supervised to ensure they do not play with the appliance or use it as a toy.
-  Accessible surface temperatures can be high when the appliance is operating.

- Remove all packaging materials, stickers and accessories from the inside and the outside of the appliance.
- Fully unwind the power cord.
- Make sure that the electric power supply is compatible with the power rating and voltage indicated on the bottom of the appliance.
- Any connection error may cause irreversible damage and will invalidate your guarantee.
- Given the diverse standards in effect, if the appliance is used in a country other than that in which it is purchased, have it checked by an Approved Service Centre.
- Always plug the appliance into a socket outlet with an earth connection.
- If it is necessary to use an extension lead ensure that it is of suitable construction and power rating, with an earth connection; take all necessary precautions to prevent anyone tripping over an extension cord.
- If the power cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its after-sales service, or similarly qualified persons in order to avoid any danger.
- The power supply cord should be regularly examined for signs of damage, and if the cord is damaged, the appliance must not be used.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote control system.

- Never leave the appliance unattended when in use.
- Never immerse the cable or control box in water or any other liquid.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
- The detachable power cable set must be removed before cleaning the device, and the connector must be dried well before the device is used again.
- You must only use the detachable power cable set supplied with the appliance.
- Always follow the **CLEANING AND MAINTAINENCE** to clean your appliance.

Thank you for buying this Tefal appliance.

Tefal has an ongoing policy of research and development and may modify these products without prior notice.

DO

- Read the instructions carefully, common to different versions depending on the accessories supplied with your appliance, and keep them within reach.
- If the appliance is used in the center of the table, keep it out of the reach of children.
- Make sure the device is placed in a stable position before using it.

- If an accident occurs, rinse the burn immediately with cold water and call a doctor if necessary.
- Cooking fumes may be dangerous for animals which have a particularly sensitive respiratory system, such as birds. We advise bird owners to keep them away from the cooking area.
- Always use a wooden or plastic spatula to avoid damaging the cooking plate.
- In order to avoid deterioration of the plate, use it only as it was designed to be used (for example, do not place it in an oven or on a stove, whether it be gas or electric).
- Use only the plate provided with the device or a plate bought at an authorized Service Centre.
- Before first use, wash the plate (see paragraph After Use), pour a small amount of oil on it and dry with a soft cloth.
- Be careful where you place the electric power cord, whether you use an extension or not. Take all the necessary precautions in order not to hinder people from moving around the table, so that nobody gets tangled or trips over the cord.

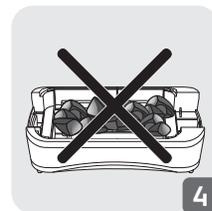
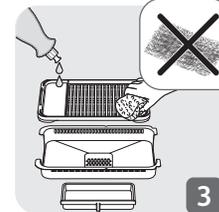
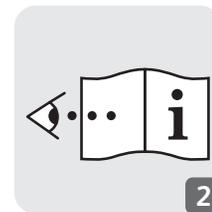
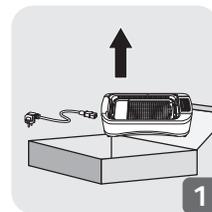
DO NOT

- Never leave the appliance unattended when plugged in or in use.
- To prevent the appliance from overheating, do not place it in a corner or against a wall.
- Never place the appliance directly on a fragile surface (glass table, tablecloth, varnished furniture, etc.) or on a soft surface such as a tea-towel.
- Never place the appliance on or near hot or slippery surfaces; never leave the cord hanging over a heat source (hotplates, gas stove, etc.).
- Do not place cooking utensils on the cooking surfaces of the appliance.
- Never use a knife directly over the plate.
- Do not place the plate on a fragile surface or under water when it is hot.
- Do not move the appliance when in use.
- Do not use aluminum foil or other objects between the plate and the food being cooked.
- Do not cook food in aluminum foil.
- To avoid spoiling your product, do not use flamed recipes in connection with it at any time.
- Do not use metal scourers or scouring powders to avoid damaging the cooking surface.
- Do not remove the drip tray during cooking.
- If the drip tray gets filled during cooking, let the contents cool before emptying it.

ADVICE/ INFORMATION

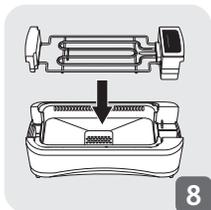
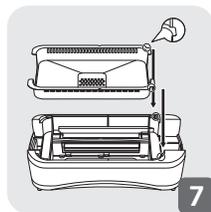
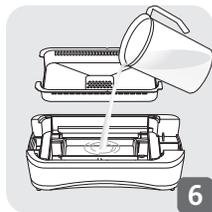
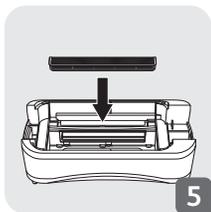
- For your safety, this appliance conforms to all applicable standards and regulations (Electromagnetic Compatibility, Food Compliant Materials, Environment, ...).
- On first use, there may be a slight odour and a little smoke.
- If the detachable power cable is incorrectly positioned, the safety system will prevent the appliance from working.
- The device will be ready for use once it is preheated.

1 UNPACKING THE PRODUCT



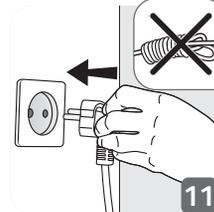
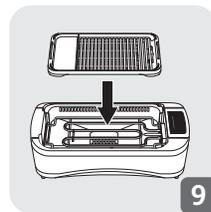
1. Remove product from the packaging. Do not place the appliance directly on a fragile surface (e.g. glass table, varnished furniture) or soft surface (e.g. dish towel, tablecloth).
2. Read user manual.
3. Wash non-stick grill plate, reflective plate and drip tray carefully with hot water and little detergent, rinse and dry thoroughly. Never use metal utensils, steel wool, abrasive powder to clean grids or any material that could damage the non-stick surface.
4. Never use charcoal in your electric barbecue grill.

2 USING FOR THE FIRST TIME



5. Put the oil separator onto the fan.
6. The removable drip tray should be positioned under the bottom housing of the grill unit. Make sure it is installed correctly. Add water into drip tray until it reaches half capacity of the tray.
7. The reflective plate is removable and must be positioned on the grill according to the above guidance. Make sure it is installed correctly with the position of rib and indicator on this plate. The safety switch cannot start to work unless this plate is installed in right place.
8. Put the electric heating tube set onto the grill after the reflective plate is done.

2 USING FOR THE FIRST TIME

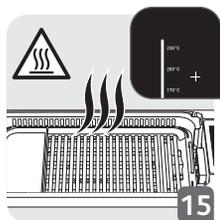
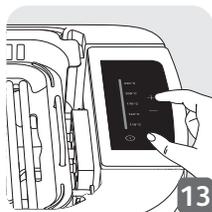


9. The 2in1 non-stick grill plate should be positioned on the grill according to the above guidance. Make sure it is installed correctly.
10. The detachable power cable set to connect the appliance before it plugs into wall socket.
11. Fully unwind the power cord. Make sure that the electric power supply is compatible with the power rating and voltage indicated on the bottom of the appliance.

EN



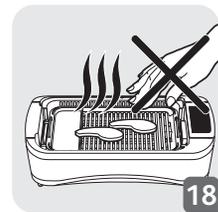
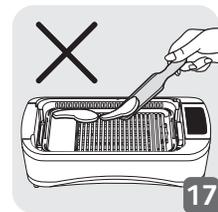
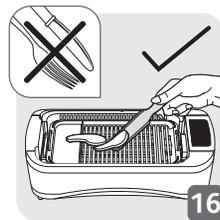
3 PREHEAT



12. When you plug the appliance into the wall socket, the power switch keeps flashing as Standby mode to indicate this grill is connected. Turn ON the power switch.
13. Preheat the grill for 5-10 minutes by adjusting setting to desirable temperature (maximum 230°C) until LED indicator light is ON.
14. On first time usage, there maybe a slight odor and little smoking during first few minutes. You can turn ON fan switch when desired to minimize cooking smoke.
15. After 5-10 minutes preheating time, the barbecue grill is ready to start cooking.

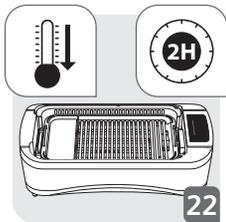
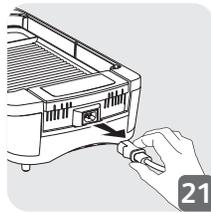
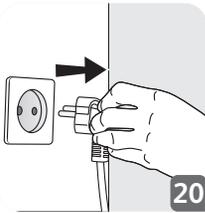
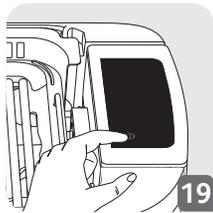


3 PREHEAT



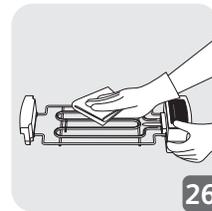
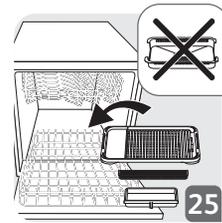
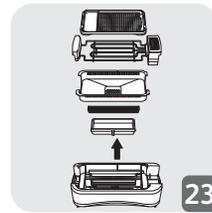
16. Using a spatula, place the food in the center of the grill. Do not use a fork or knife to handle food to avoid damage to the non-stick surface.
17. Do not place food on the sides of the grill.
18. During operation of the product, the grill surface, grill plate handle and reflective plate will become hot, so do not touch the metal parts of the appliance during preheating or using.

4 CLEANING AND MAINTENANCE



- 19. When you finish cooking, turn off the electric grill.
- 20. Unplug the power cable and allow the appliance to cool completely before cleaning.
- 21. Remove the power cable from the electric grill as shown in the image above.
- 22. Wait approximately 2 hours for the electric grill to cool completely.

4 CLEANING AND MAINTENANCE



- 23. Remove 2in1 non-stick plate, electric heating tube set, reflective plate, oil separator and drip tray from the body of the electric grill.
- 24. Discard the grease left in the tray in a proper trash. Do not throw the residue in the sink.
- 25. The grill plate, drip tray and oil separator can be washed with hot water and dishwashing detergent or in the dishwasher. Reflective plate can only be washed with water and dishwashing detergent. Never use metal utensils, abrasive sponge or any material that could damage the non-stick surface. Do not immerse the body of the electric grill in water or any other liquid. It should be cleaned with a dry or slightly damp cloth.
- 26. Carefully wipe the electric heating tube set with warm damp sponge and dry with a soft, dry cloth. Do not rinse.

TROUBLE SHOOTING

Problems	Solutions
No indicator light is ON.	Check the connection of detachable power cable set to the appliance. Check the connection to the wall socket. If the problem persists, try connecting the unit to different electrical outlet.
grill plate is not getting heated.	Ensure the unit is well connected and the reflective plate is positioned correctly. The temperature indicator light turns ON after pre-heating when the device reaches the selected temperature. This may take 5-10 minutes.
Your food is not properly cooked.	Ensure that the temperature indicator light is ON when adding food. Put the temperature on the maximum range if it is not already the case. The food is should not be thicker than 3.5cm.
Your TEFAL smokeless grill is producing more smoke than usual.	The amount of smoke depends on the fattiness or oil content of the ingredients you are cooking. To prevent excessive smoke during cooking, you can: <ul style="list-style-type: none"> • Trim the excess fat • Avoid cooking ingredients with excessive marinade or sauce. • Make sure you have cleaned your grates properly before using it. You can also wipe them in between each cycle to remove residual fat and crumbs.

Tips

Especially for meat: Preparation results may vary, depending on the origin, cut and quality of the cooked food. Programs have been defined and tested for high quality. Likewise, the thickness of the meat has to be taken into account during cooking. Food thicker than 3.5cm cannot be prepared in this product.

If your appliance is still not running properly, please contact Tefal Approved Service Centre.

TIPS FOR USE

- Increase or decrease the preparation temperature according to your preferences and the nature of the food to be prepared (quantity, thickness, etc.).
- Wait for the LED indicator light of preset temperature setting ON after pre-heating. This indicates that the grill has reached the desired cooking temperature.
- For best results and to prevent food from sticking, make sure that the nonstick grid is always clean.

Food	Temperature	Time
Beef steak	230°C	12-20mins
Chicken breast	230°C	25-35mins
Pork belly	230°C	12-20mins
Pork chop	230°C	35-40mins
Squid	230°C	15-20mins
Shrimp	230°C	6-10mins

TEFAL/T-FAL INTERNATIONAL GUARANTEE: COUNTRY LIST			
SMALL HOUSEHOLD APPLIANCES			
www.tefal.com			
			
ARGENTINA	0800-122-2732	2 años 2 years	GRUPE SEB ARGENTINA S.A. Billinghurst 1833 3° C1425DTK Capital Federal Buenos Aires
ՀԱՅԱՍՏԱՆ ARMENIA	010 55-76-07	2 տարի 2 years	«SEB Ուկրաինա խումբ» ընկերություն Խարկովի խճուղի, 201-203, 3-րդ հարկ Կիև, 02121 Ուկրաինա 2 տարի
AUSTRALIA	1300307824	1 year	Groupe SEB Australia PO Box 404 North Ryde, NSW, 1670
ÖSTERREICH AUSTRIA	01 890 3476	2 Jahre 2 years	GRUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt
البحرين BAHRAIN	17716666	1 year	www.tefal-me.com
БЕЛАРУСЬ BELARUS	017 2239290	2 года 2 years	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», Москва, 125171, Ленинградское шоссе, д.16А, строение 3, помещение XII
BELGIQUE BELGIE BELGIUM	070 23 31 59	2 ans 2 jaar 2 years	GRUPE SEB BELGIUM SA NV 25 avenue de l'Espérance - ZI 6220 Fleurus
BOSNA I HERCEGOVINA	Info-linija za potrošače 033 551 220	2 godine 2 years	SEB Development Predstavništvo u BiH Valtera Perića 6/I 71000 Sarajevo
BRASIL BRAZIL	11 2915-4400	1 ano 1 year	Seb Comercial gAv Jornalista Roberto Marinho, 85, 19º andar 04576 – 010 São Paulo - SP
БЪЛГАРИЯ BULGARIA	0700 10 330	2 години 2 years	Груп Себ България ЕООД бул. България 58 С, ет 9, офис 30 1680 София
CANADA	1-800-418-3325	1 an 1 year	Groupe SEB Canada Inc. 36 Newmill Gate, Unit 2 Scarborough, ON M1V 0E2
CHILE	02 2 884 46 06	2 años 2 years	GRUPE SEB CHILE Comercial Ltda Avenida Santa María 0858, Providencia - Santiago
COLOMBIA	018000520022	2 años 2 years	GRUPE SEB COLOMBIA Apartado Aereo 172, Kilometro 1 Via Zipaquirá Cajica Cundinamarca
HRVATSKA CROATIA	01 30 15 294	2 godine 2 years	SEB mku & p d.o.o. Sarajevska 29, 10000 Zagreb
ČESKÁ REPUBLIKA CZECH REPUBLIC	731 010 111	2 roky 2 years	Groupe SEB CR s.r.o. Futurama Business Park (budova A) Sokolovská 651/136a 186 00 Praha 8
DANMARK DENMARK	43 350 350	2 år 2 years	Groupe SEB Denmark A/S Delta Park 37, 3. sal 2665 Vallengbæk Strand
مصر EGYPT	16622	سنة واحدة 1year	جروب سب ايجيبت الفاهر ١٦٦ شارع الحداد، مصر الجديدة الإسكندرية طريق أمبو، سموحة

			
EESTI ESTONIA	668 1286	2 aastat 2 years	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
SUOMI FINLAND	09 8946 150	2 vuotta 2 years	Groupe SEB Finland OY Pakkalankuja 6 01510 Vantaa
FRANCE Continentale + Guadeloupe, Martinique, Réunion, St-Martin	09 74 50 47 74	2 ans 2 years	GRUPE SEB France Service Consommateur Tefal 112 Ch. Moulin Carron, TSA 92002 69134 ECULLY Cedex
DEUTSCHLAND GERMANY	0212 387 400	2 Jahre 2 years	GRUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt
ELLADA GREECE	2106371251	2 χρόνια 2 years	SEB GROUPE E/MA/OC A.E. Καβαλιερόπου 7 T.K. 145 64 K. Κηφισιά
香港 HONG KONG	8130 8998	1 year	SEB ASIA Ltd. 9/F, South Block, Skyway House 3 Sham Mong Road, Tai Kok Tsui, Kowloon Hong-Kong
MAGYARORSZÁG HUNGARY	06 1 801 8434	2 év 2 years	GRUPE SEB CENTRAL-EUROPE Kft. 2040 Budáors, Puskás Tivadar út 14
INDIA	1860-200-1232	2 years	Groupe SEB India (P) Limited A-25, 1st Floor, Rear Tower, Mohan Cooperative Industrial Suites, Mathura Road, New Delhi- 110044
INDONESIA	+62 21 5793 7007	1 year	GRUPE SEB INDONESIA (Representative office) Sudirman Plaza, Plaza Marein 8th Floor JL Jendral Sudirman Kav 76-78, Jakarta 12910, Indonesia
ITALIA ITALY	1 99 207 354	2 anni 2 years	GRUPE SEB ITALIA S.p.A. Via Montefeltro, 4 20156 Milano
日本 JAPAN	0570-077772	1年 1 year	株式会社グループセブジャパン 〒144-0042 東京都大田区羽田旭町11-1 羽田クロノゲート事務棟5F
الأردن JORDAN	5665505	1 year	www.tefal-me.com
ҚАЗАҚСТАН KAZAKHSTAN	727 378 39 39	2 жыл 2 years	ЖАҚ «ГРУППА СЕБ-ВОСТОК», Мәскеу, 125171, Ленинград тас жолы, 16А үй, 3- күрлысы, XII-ғимарат
한국어 KOREA	080-733-7878	1 year	(유)그룹 세브 코리아 서울특별시 종로구 종로1길 50, 더케이아트타워 B동 14층 03142
الكويت KUWAIT	1807777 Ext. 2104	1 year	www.tefal-me.com
LATVJA LATVIA	6 616 3403	2 gadi 2 years	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
لبنان LEBANON	4414727	1 year	www.tefal-me.com
LIETUVA LITHUANIA	5 214 0057	2 metai 2 years	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw

			
ESPAÑA SPAIN	933 06 37 65	2 años 2 years	GRUPE SEB IBÉRICA S.A. C/ Almogàvers, 119-123, Complejo Ecurban 08018 Barcelona
SVERIGE SWEDEN	08 629 25 00	2 år 2 years	TEFAL - OBH Nordica Group AB Löfströms Allé 5 172 66 Sundbyberg
SUISSE SCHWEIZ SWITZERLAND	044 837 18 40	2 ans 2 Jahre 2 years	GRUPE SEB SCHWEIZ GmbH Thurgauerstrasse 105 8152 Glattpark
ประเทศไทย THAILAND	02 765 6565	2 years	GRUPE SEB THAILAND 2034/66 Italthai Tower, 14th Floor, n° 14-02, New Phetchburi Road, Bangkapi, Huaykwang, Bangkok, 10320
TÜRKIYE TURKEY	444 40 50	2 YIL 2 years	GRUPE SEB ISTANBUL AS Dereboyu Cd. Bilim Sk. Sun Plaza No:5 K:2 Maslak 34398 Istanbul
الإمارات العربية المتحدة UAE	8002272	1 year	www.tefal-me.com
Україна UKRAINE	044 300 13 04	2 роки 2 years	ТОВ «Група СЕБ Україна» 02121, Харківське шосе, 201-203, 3 поверх, Київ, Україна
UNITED KINGDOM	0345 602 1454	2 years	GRUPE SEB UK LTD Riverside House, Riverside Walk Windsor, Berkshire, SL4 1NA
U.S.A.	800-395-8325	1 year	GRUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
VIETNAM	1800-555521	2 năm 2 years	Vietnam Fan Joint Stock Company 25 Nguyen Thi Nho Str, Ward 9, Tan Binh Dist, HCM city

www.tefal.com

24/10/2018

TEFAL/T-FAL INTERNATIONAL GUARANTEE

Date of purchase / Date d'achat / Fecha de compra / Kobsdato / Ostopäiva / Kjøpsdato / Inköpsdatum / Ostukuupäev / Pirkuma datums / Įsigijimo data / Data zakupu / Datum izročitve blaga / Datum kupovine / Vásárlás dátuma / Data achiziției / Дата на закупуване / Дата продажы / Часовиште при продажы / Дата продажы / Сатылган күні / 購入日 / วันที่ซื้อ / 구입일 / Датум на купување :

Product reference / Référence produit / Referencia del producto / Referencenummer / Tuotenumero / Artikkelnummer / Produktreferens / Toote viitenumber / Produkta atsauces numurs / Gaminio numeris / Referenca produktu / Označka proizvoda / Tip aparata / Készleték típusa / Cod produs / Модел / Модел / Уникод / Модель / Yarıcı / 製品リファレンス番号 / รุ่นผลิตภัณฑ์ / 제품명 / Податоци за производител:

Retailer name and address / Nom et adresse du revendeur / Nombre y dirección del minorista / Forhandler navn & adresse / Jälleenmyyjän nimi ja osoite / Forhandler navn og adresse / Återförsäljarens namn och adress / Müttija kauplus ja aadress / Veikala nosaukums un adrese / Parduotuvės pavadinimas ir adresas / Nazwa i adres sprzedawcy / Naziv i adresa prodajnog mjesta / Naziv in naslov trgovine / Forgalmazó neve és címe / Numele și adresa vânzătorului / Търговски обект / Назва та адреса продавця / Чыгуудуу/бүтээгдэхүүн/уулзвлын/ийл хушуг. / Название и адрес продавца / Сатушынын атауы мен мекен-жайы / 販売店名、住所 / ชื่อและที่อยู่ของห้าง/ร้านที่ซื้อ / 소매점 이름과 주소 / Име и адреса на продавач :

Distributor stamp / Cachet / Sello del distribuidor / Forhandler stempel / Jälleenmyyjän leima / Forhandler stempel / Återförsäljarens stämpel / Tempel / Zimogs / Antspaudas / Pieczęć sprzedawcy / Pečat distributera / Pečat trgovine / Forgalmazó pecsétje / Štampila vânzătorului / Печат на търговския обект / Печатка продавця / Члр. / Печать продавца / Сатушынын мөри / 販売店印 / ตราประทับของห้าง/ร้านที่ซื้อ / 소매점 직인 / Печат на дистрибутор :

1820011849